

# ***Parlamentul României***



**Comisia pentru buget,  
finanțe și bănci**

**București 14.02.2001  
Nr.XVIII/2/37**

**BIROUL PERMANENT  
AL  
CAMEREI DEPUTAȚILOR**

Vă înaintăm, alăturat, raportul asupra proiectului de Lege pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr.213/2000 privind suspendarea la plată a taxei pe valoarea adăugată și a scutirii de la plata taxei vamale și a suprataxei vamale de import pentru bunurile importate în cadrul ajutorului nerambursabil acordat de Guvernul Japoniei, Guvernului României, cu care comisia noastră a fost sesizată în fond cu adresa Biroului Permanent nr.642 din 8 ianuarie 2001.

**PREȘEDINTE,  
Prof.dr. Florin Georgescu**

# Parlamentul României



Comisia pentru buget,  
finanțe și bănci

București 14.02.2001  
Nr.37

## RAPORT

asupra proiectului de Lege pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr.213/2000 privind suspendarea la plată a taxei pe valoarea adăugată și a scutirii de la plata taxei vamale și a suprataxei vamale de import pentru bunurile importate în cadrul ajutorului nerambursabil acordat de Guvernul Japoniei, Guvernului României

În urma examinării proiectului de Lege pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr.213/2000 privind suspendarea la plată a taxei pe valoarea adăugată și a scutirii de la plata taxei vamale și a suprataxei vamale de import pentru bunurile importate în cadrul ajutorului nerambursabil acordat de Guvernul Japoniei, Guvernului României, în ședința din 14 februarie 2001, propunem ca acesta să fie supus spre dezbateră și adoptare cu următoarele amendamente:

| Nr. crt. | Articolul (textul inițial)                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Amendamentul propus (autorul)<br>Text adoptat de comisie                                                                                                                                                                                                            | Motivare                                                                           |
|----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| 1.       | <b>Articol unic</b><br>“Se aprobă Ordonanța de urgență nr.213/2000 privind suspendarea la plată a taxei pe valoarea adăugată și a scutirii de la plata taxei vamale și a suprataxei vamale de import pentru bunurile importate în cadrul ajutorului nerambursabil acordat de Guvernul Japoniei, Guvernului României”. | Se completează textul:<br>“Se aprobă Ordonanța de urgență nr.213/2000 <u>privind scutirea de la plata taxei vamale pentru bunurile importate în cadrul ajutorului nerambursabil acordat de Guvernul Japoniei, Guvernului României, cu următoarele modificări:</u> ” | Completarea se impune ca urmare a amendamentelor propuse în conținutul ordonanței. |

| Nr. crt. | Articolul (textul inițial)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Amendamentul propus (autorul)<br>Text adoptat de comisie                                                                                                                                                                                          | Motivare                                                          |
|----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| 2.       | <b>Titlul</b><br>“ORDONANȚĂ DE URGENȚĂ privind suspendarea la plată a taxei pe valoarea adăugată și a scutirii de la plata taxei vamale și a suprataxe vamale de import pentru bunurile importate în cadrul ajutorului nerambursabil acordat de Guvernul Japoniei, Guvernului României”                                                                                                                               | Se reformulează textul:<br>“ORDONANȚĂ DE URGENȚĂ privind <u>scutirea de la plata taxelor vamale</u> pentru bunurile importate în cadrul ajutorului nerambursabil acordat de Guvernul Japoniei, Guvernului României                                | Corelare cu textul amendamentelor aduse în conținutul ordonanței. |
| 3.       | <b>Art.1</b><br>“Se suspendă plata taxei pe valoarea adăugată la organele vamale, de la data intrării în vigoare a prezentei ordonanțe de urgență, pe termen de 120 de zile aferente importului de bunuri prevăzute în anexa care face parte integrantă din prezenta ordonanță de urgență, derulat în cadrul ajutorului nerambursabil “Non-protect Grant Aid 1999” acordat de Guvernul Japoniei Guvernului României”. | Se reformulează textul:<br>“Se aprobă <u>scutirea de la plata taxei vamale pentru bunurile importate prevăzute în anexă, în cadrul ajutorului nerambursabil “Non-project Grant Aid 1999” acordat de Guvernul Japoniei, Guvernului României</u> ”. | Se înlătură astfel eventualele interpretări în aplicare.          |
| 4.       | <b>Art.2.</b><br>“Se aprobă scutirea de la plata taxei vamale și a suprataxe vamale de import pentru bunurile prevăzute în anexa care face parte integrantă din prezenta ordonanță de urgență”                                                                                                                                                                                                                        | Se înlocuiește textul inițial cu următorul:<br>“ <u>Anexa face parte integrantă din prezenta ordonanță de urgență</u> ”.                                                                                                                          | Textul inițial a fost preluat în amendamentul precedent.          |

| Nr. crt. | Articolul<br>(textul inițial)                                                                                                                                                                                                             | Amendamentul propus (autorul)<br>Text adoptat de comisie                                                         | Motivare                                      |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| 5.       | <b>ANEXA</b><br>LISTA<br>produselor din import <u>pentru</u><br>care <u>se suspendă plata taxelor</u><br><u>pe valoarea adăugată la</u><br><u>organele vamale și se</u><br><u>exceptează</u> de la plata taxei<br>vamale și a suprataxei” | Se reformulează textul:<br>“ANEXA<br>LISTA<br>produselor din import care se<br>scutesc de la plata taxei vamale” | Corelare cu titlul<br>prezentei<br>ordonanțe. |

Prezentul proiect de Lege face parte din categoria legilor ordinare.

PREȘEDINTE,  
Prof.dr. Florin Georgescu

SECRETAR,  
Dr. Birtalan Akos

Experți parlamentari:  
Bărdiță Mariana  
Onete Alexandru